

VACANCE DE SIÈGE

DISTRICT ÉLECTORAL DE CARTIER

M. L'ORATEUR: J'ai l'honneur d'informer la Chambre que, conformément à l'ordre adopté hier, j'ai transmis mon mandat au directeur général des élections afin de l'autoriser à émettre un bref d'élection pour la circonscription de Cartier.

DÉPÔT DE RAPPORTS ET DE DOCUMENTS

RELATIONS FÉDÉRALES-PROVINCIALES—NOUVEAUX DOCUMENTS

Le très hon. W. L. MACKENZIE KING (premier ministre): Monsieur l'Orateur, le chef de l'opposition (M. Bracken) a demandé hier de plus amples renseignements sur la conférence fiscale du Dominion avec les provinces. J'ai en main la demande formulée par le chef de l'opposition le 29 avril 1946 dans les termes suivants:

Le Gouvernement tient présentement avec les provinces une nouvelle conférence fédérale-provinciale semblable aux nombreuses réunions qui ont eu lieu depuis août dernier. Songerai-on à faire imprimer, pour les distribuer aux honorables députés, les exposés officiels qui ont été présentés par le gouvernement fédéral et par les représentants accrédités des provinces? Il s'agit des déclarations formulées depuis la première conférence d'août dernier, y compris les exposés présentés au cours de la conférence qui se tient présentement.

Ces documents n'étaient pas prêts à être déposés lors de la dernière prorogation de la Chambre. Je dépose maintenant à la demande de l'honorable chef de l'opposition, les propositions fédérales et provinciales et le compte rendu, des délibérations des conférences plénières entre le Dominion et les provinces en 1945 et 1946. On me dit que toutes la correspondance relative à cette question jusqu'au 1er octobre 1945 a été déposée le 2 novembre 1945. Entre cette date et celle de l'exposé budgétaire il y a eu une certaine quantité de correspondance portant surtout sur des questions de détail et n'ayant que peu de rapport avec la situation qui découle de l'échec de la conférence plénière tenue du 29 avril au 3 mai 1946. Je n'en fais pas le dépôt, mais elle sera à la disposition de quiconque voudra la consulter.

Je désire ajouter à la correspondance déposée hier une lettre portant la date du 27 janvier 1947 que le ministre des Finances a reçue du premier ministre de Québec, M. Duplessis. Mon collègue le ministre des Finances (M. Abbott) m'a remis la lettre de M. Duplessis et j'ai répondu hier le 30 janvier. J'avais écrit cette lettre avant d'arriver à la Chambre mais je ne l'avais pas encore signée. Je ne

pouvais donc pas la déposer. Par conséquent je dépose aujourd'hui les deux lettres que l'on pourra ajouter à la correspondance déposée hier.

M. JOHN BRACKEN (chef de l'opposition): Monsieur l'Orateur, au sujet du dépôt de documents relatifs aux questions fédérales-provinciales dont vient de faire mention le premier ministre, ce dernier voudrait-il jeter un coup d'œil sur les documents déposés hier afin de s'assurer que rien n'y manque. Si j'avais prévu qu'il en serait question aujourd'hui, j'en aurais fait un examen plus attentif. Cependant après y avoir jeté un rapide coup d'œil, je ne me rappelle que d'une courte lettre du premier ministre de la Colombie-Britannique. J'ai l'impression qu'il y a eu échange considérable de correspondance. Je ne suis pas sûr qu'il n'y ait qu'une lettre, mais c'est tout ce dont je me souviens. Le premier ministre voudra-t-il s'assurer que rien ne manque.

Le très hon. MACKENZIE KING: Je m'en ferai un devoir. En ces matières, je dois nécessairement m'en remettre aux fonctionnaires des divers ministères. On m'a dit hier et répété aujourd'hui que les documents déposés hier comprennent tout ce qui importe ou se rapporte réellement à la question. Je m'en assurerai de nouveau.

DÉPÔT DE DOCUMENTS DIPLOMATIQUES OFFICIELS CONCERNANT CERTAINS ACCORDS INTERNATIONAUX

Le très hon. L.-S. ST-LAURENT: (secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures): Monsieur l'Orateur, je demande à déposer vingt-neuf documents diplomatiques officiels relatifs à certains accords internationaux. Voici la liste descriptive de ces vingt-neuf accords et il plaira sans doute aux honorables députés de la voir consignée au hansard.

LISTE DE DOCUMENTS DIPLOMATIQUES ANNEXÉS À ÊTRE DÉPOSÉS AU PARLEMENT

I

(Versions anglaise et française)

1. Echange de notes entre le Canada et la France visant la mainlevée du contrôle du gouvernement sur certains biens privés. Datées à Ottawa les 12 février, 22, 23 et 27 mars et 3 avril 1946. (Recueil des traités, 1946, n° 16.)
2. Protocole entre le Canada et d'autres puissances prorogeant la durée de la convention sanitaire internationale de 1944 portant modification de la convention sanitaire internationale de 1926. Signé à Washington le 23 avril 1946. (Recueil des traités, 1946, n° 23.)
3. Protocole entre le Canada et d'autres puissances prorogeant la durée de la convention sanitaire internationale pour la navigation aérienne de 1944 portant modification de la convention sanitaire internationale pour la